



RAPPORT D'ACTIVITÉS

2025

photo : Emi

L'ÉCOLE DE CIRQUE

un espace accessible

À la suite de l'habituelle pause hivernale, imposée par une pratique du cirque sous chapiteau toute l'année, les cours hebdomadaires ont repris le lundi 13 janvier 2025, avec aux commandes les profs suivant-es : Alex, Eva, Jolan, Léo, Marine et Shane

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI
		10h00 - 11h30 EXPLORATION (6-8 ans)	
		13h15 - 14h45 EXPLORATION (7-10 ans)	
		15h00 - 16h30 APPROFONDISSEMENT (8-12 ans)	
16h45 - 17h45 PARASCOLAIRE (6-11 ans)	16h30 - 18h00 EXPLORATION (6-10 ans)	16h45 - 18h45 CONFIRMATION (8-16 ans)	16h45 - 18h00 EXPLORATION (5-8 ans)
18h00 - 19h30 APPROFONDISSEMENT (8-14 ans)	18h15 - 20h00 CONFIRMATION (8-16 ans)	19h00 - 21h00 Cours Adultes (dès 16 ans)	18h15 - 19h45 APPROFONDISSEMENT (8-14 ans)

Nous avons continué à inclure tous les enfants qui le souhaitent, chacun-e avec ses besoins spécifiques. Nous avons continué la collaboration avec les groupes des parascolaires meyrinois. Et dans certains cours, nous avons eu la chance d'avoir l'intervention en magie de Al.

FÊTE DU SPORT / EURO-FEMININ

Le 3 mai « sport pour tous » était organisé par la commune sur l'espace jouxtant notre terrain, de 10h30 à 13h30 nous avons participé avec une initiation de jonglerie et de slackline entre les gouttes de pluie (merci à Alex, Eva, Emi et Jolan).

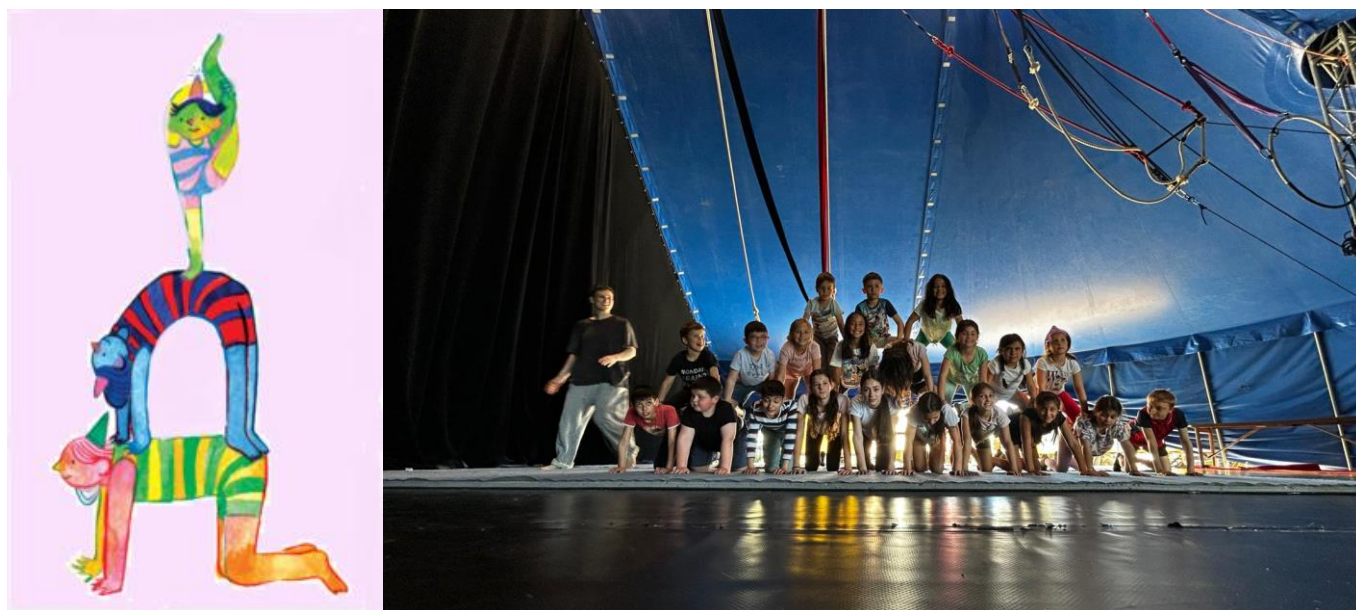
NOUVELLE COLLABORATION

Le 26 février, nous avons accueilli des jeunes du camps de vacances du Meyrin Basket pour 2 heures d'atelier découverte cirque.

STAGE DE PÂQUES

Du 28 avril au 2 mai, nous avons organisé des collaborations sur les matinées (merci à Jolan, Clémence et Shane). Une douzaine de jeunes par matinée, entre 7 et 19 ans selon les groupes (jeunes non-francophones de classe Access / Karaté club / MQ Vaudagne)

Sur les après-midis s'est déroulé le stage de cirque (merci à Alex, Clémence, Jolan et Flurina). La semaine s'est terminée avec un moment de partage avec les familles des participantes qui ont pu elles aussi s'essayer au cirque. Via notre partenariat avec l'Hospice Général, 4 nouvelles familles ont pu s'inscrire à ce stage. De plus, un enfant au besoin éducatif particulier qui a participé est reparti avec le contact d'un nouveau copain. Ce sont notamment les étoiles dans leurs yeux qui nourrissent la flamme de notre projet.



J'ai été aide-monitrice au Salto, une expérience que j'ai beaucoup appréciée, notamment pour le fonctionnement de la structure. Par manque de temps, je n'ai pas pu poursuivre les cours de cirque que je faisais initialement. J'ai donc proposé mon aide en tant qu'aide-monitrice sur un stage d'été. Cette expérience a été très intéressante, autant pour découvrir le regard des personnes extérieures sur ce milieu que pour l'approche que j'ai pu développer avec les jeunes du stage, ce qui a été particulièrement enrichissant et agréable à vivre après les années de cours! Merci encore

Flurina

MAI-JUIN

Le weekend du 24 et 25 mai c'était la folie des spectacles de fin d'année !
Toutes les émotions étaient au rendez-vous.

Concentration, rires, persévérance, improvisation, ...



Le 16 juin a annoncé la fin des cours. Rangement et démontage de l'espace pour partir en tournée d'été !

Le déménagement du chapiteau est toujours un gros chantier, toute l'équipe est menée par André, notre responsable technique, et son acolyte Emi.



Nous avons renouvelé notre collaboration pour déplacer les roulottes avec le tracteur le plus vintage, mais opérationnel.

PROJET TROUPE

La Troupe s'adresse aux élèves qui ont envie de découvrir plus de cirque sous différentes formes en dehors des cours hebdomadaires. Les sorties ou ateliers ont lieu les weekends. La Troupe participe à des événements au chapiteau du Salto ou à l'extérieur, par exemple :

- Rencontrer d'autres écoles de cirque
- Apprendre ou approfondir certaines techniques de cirque
- Donner des initiations ou des spectacles
- Aller voir des spectacles

La suite des projets avec la Troupe :



- 24 janvier participation aux mérites meyrinois. 7 élèves de la Troupe ont présenté un collectif sur l'arrivée d'un train.
- 12 avril vide grenier Livron, présentation du spectacle du train, de la Troupe
- 17 mai représentation au cabaret de soutien du Salto de l'Escargot, le public est ravi de voir les jeunes élèves côtoyer des artistes professionnels.
- Été camp de la Troupe : (détaillé plus bas dans le paragraphe "Rapport d'été")
- En septembre : 23 jeunes inscrites (7 anciennes et 16 nouvelles), on est ravi-es de cet engouement.

Les activités avec la troupe, sorties, répétitions, camp, etc ..., sont aussi l'occasion de créer des liens avec les élèves. À ce sujet, il me vient tout de suite en tête une répétition en particulier. C'était en mai je pense, une des dernières répétitions de l'année scolaire, le numéro était donc déjà bien travaillé, et nous n'avions encore que 7 élèves dans la troupe, dont quelques absentes ce jour-là. Ce qui nous a permis de divaguer un peu, de jouer, de discuter. C'était un beau moment d'échange profs-élèves.

Jolan

Ce qui va avoir lieu en 2026 :

- Initiation au karaté et lien avec le slapstick
- Présentations du spectacle :
 - La fête aux Boudines, organisée par l'association des parents d'élèves de Meyrin-Cointrin.

- Forum des Associations au Forumeyrin, organisé par Service de la culture de Meyrin
- Vide grenier du Livron
- Cabaret de soutien du Salto de l'Escargot
- Spectacles de fin d'année du Salto de l'Escargot
- Sorties pour aller voir des spectacles :
 - « Sol Invictus » au Forumeyrin, spectacle de danse/acro
- Un camp d'été !

RENTREE 2 SEPTEMBRE 2025

Après l'été à vadrouiller dans la commune, on est de retour sur notre cher terrain de Vaudagne ! On remonte le chapiteau, réinstalle le plancher avec ses milliers de vis (quel confort après deux mois à avoir des brins d'herbe coincés entre les orteils), on ajoute le barnum avec le vestiaire pour les enfants et la super étagère d'objets trouvés (qui n'appartiennent mystérieusement jamais à personne... venez faire un tour à notre expo permanente si vous pensez pouvoir y récupérer des affaires !), et le tapis rouge qui mène royalement jusqu'aux toilettes.

Côté administratif, les inscriptions affluent. On se réjouit de retrouver les élèves qu'on connaît déjà, et de rencontrer les nouvelles têtes.

Ça y est, on est prêt-es à démarrer une nouvelle année !

On, ce sont les profs de cette année, qui ne sont pas tout à fait les mêmes que l'année passée. On retrouve les habitué-es :

- Marine pour les cours du lundi
- Jolan pour les cours du lundi et mercredi
- Alex pour les cours du mardi, mercredi et jeudi
- Léo pour les cours du mardi et jeudi

Et on est ravi-es d'accueillir Manu, chère habitante des roulottes depuis plusieurs années, qui rejoint l'équipe pédagogique pour les cours du mercredi soir. Bienvenue Manu !

Vous remarquerez l'absence de Shane, escargote depuis 2020. Elle a en effet quitté notre coquille pour rejoindre d'autres horizons. On lui souhaite de beaux saltos !

Une autre absence vous frappera : celle d'Eva, qui jongle d'habitude entre quelques cours, la boîte mail, les factures et le site internet. Cette année, le mois de septembre rime pour elle avec une autre mélodie : celle de l'arrivée de son deuxième enfant, Yann. On lui souhaite une belle rencontre, et on se réjouit de la retrouver au retour de son arrêt maternité en janvier !

Mais qui va donc rattraper toutes ces balles administratives qu'Eva coordonnait avec brio ? Pas de panique, Léo et Alex, jongleuses aguerries, prennent le relais pendant son absence ! On les remercie pour leur travail, et on leur pardonne les quelques coquilles (*oui, parce qu'un escargot sans coquille, ce n'est plus un escargot - même si on adore nos cousines les limaces*).

Un départ, une arrivée, une naissance, un congé : les aléas de la vie de cirque qu'on aime et qu'on accueille avec enthousiasme !

Planning 2025-2026

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI
		10h00 - 11h30 EXPLORATION (6-8 ans)	
		13h15 - 14h45 EXPLORATION (7-10 ans)	
		15h00 - 16h30 APPROFONDISSEMENT (8-12 ans)	14h30 - 15h30 OMP
16h45 - 17h45 PARASCOLAIRE	16h30 - 18h00 EXPLORATION (6-10 ans)	16h45 - 18h45 CONFIRMATION (10-16 ans)	16h45 - 18h00 EXPLORATION (5-8 ans)
18h00 - 19h30 APPROFONDISSEMENT (8-14 ans)	18h15 - 20h00 CONFIRMATION (8-14 ans)		18h15 - 19h45 APPROFONDISSEMENT (8-14 ans)
		19h00 - 21h00 Cours Adultes (dès 16 ans)	

INTERVENTION PILAR

En novembre, on a été très heureuses d'accueillir Pilar parmi nous.

Pilar est une artiste argentine, qui a suivi le Salto un petit bout pendant la tournée estivale, et qui a eu envie d'y revenir pendant l'automne.

Spécialiste de la corde et du tissu aérien, on a profité de sa présence et de ses compétences en transmission pour apprendre de nouvelles figures à ajouter à notre répertoire.

Pour cela, plusieurs occasions ont été créées :

- Deux interventions dans les cours « confirmation »
- Un atelier sur deux jours le week-end
- Des entraînements libres pour les adultes, sur les temps où le chapiteau n'est pas utilisé par les cours

On aime cet esprit du cirque : ce qu'on apprend, on le partage. Au plaisir de regimber au tissu avec toi Pilar !

J'ai une confession à faire : je n'ai jamais fait de tissu de ma vie... Quel comble pour une prof de cirque qui est censée pouvoir tout enseigner !

L'école de cirque de Fribourg où je m'entraînais enfant se trouvait dans une toute petite salle, qui n'avait pas assez d'hauteur de plafond pour y accrocher des aériens. Pendant ma formation pédagogique à Bruxelles, j'ai comblé mes lacunes en apprenant le trapèze, mais le tissu est resté la grande corde absente à mon arc.

Alors cet été, je prends une grande résolution : tissu, me voilà, je veux apprendre à m'enrouler !

Deux personnes m'ont énormément aidée à avancer dans cette mission : Lorette, assidue escargote depuis de nombreuses années, et Pilar. Je les remercie pour leur regard, leurs conseils, leur patience. Grâce à elle, j'ai appris une belle quantité de figures, et même mieux que ça : j'ai appris à aimer ça (alors que j'étais persuadée que j'aurais trop mal) !

Je me réjouis de transmettre ce plaisir à mes élèves :)

Léo

STAGE D'OCTOBRE

Comme l'année dernière, on a souhaité offrir aux petit·es escargot·es un espace où faire du cirque pendant les vacances scolaires.

Malheureusement, la belle affiche d'Elodie n'a pas attiré assez de fantômes, vampires et sorcières circassiennes, et le stage a dû être annulé...

On espère que les lapins du stage de Pâques sauteront jusqu'au chapiteau par dizaines ! Les inscriptions seront ouvertes dans le courant du mois de février.



LES MOMENTS FORTS DE L'ANNÉE

5 MAI - ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Nous avons apporté de petites modifications de reformulation sur deux phrases de nos statuts sur demande du service de l'exonération d'impôts.

→ Nous sommes exonérés d'impôts cantonal et communal.

Présence de la commune de : Nathalie L, Stephanie B-L, Alexandra P.

Sujets en cours :

- Travailler en cours sur un Contrat de prestation avec la commune
- Début discussion pour le retour en 2028 à côté du centre commercial à Feuillasse

17 MAI - CABARET DE SOUTIEN AU CHAPITEAU

Pour notre deuxième cabaret de cirque professionnel, grâce à l'énergie de toute l'équipe du Salto, nous avons :

- Rencontré des artistes incroyablement généreux·ses
- Rempli le chapiteau de plus de 170 spectateur·ices enthousiastes
- Renforcé nos liens avec la population locale



Le 17 mai, l'ambiance est festive au Salto !

La buvette remplie de douceurs faites maison, le chapiteau décoré de guirlandes, les petites mains qui s'affairent de tous côtés, le public qui arrive en grand nombre.

Pour cette belle soirée, nous avons accueilli des artistes professionnel·les venant de près ou de loin. Nous avons également permis aux artistes et élèves du Salto de se produire sur scène : la troupe des ados, le cours adulte, et même d'anciennes élèves !

C'était un spectacle magnifique, merci à tout le monde ! On se donne rendez-vous pour le prochain cabaret : le 30 mai 2026 !

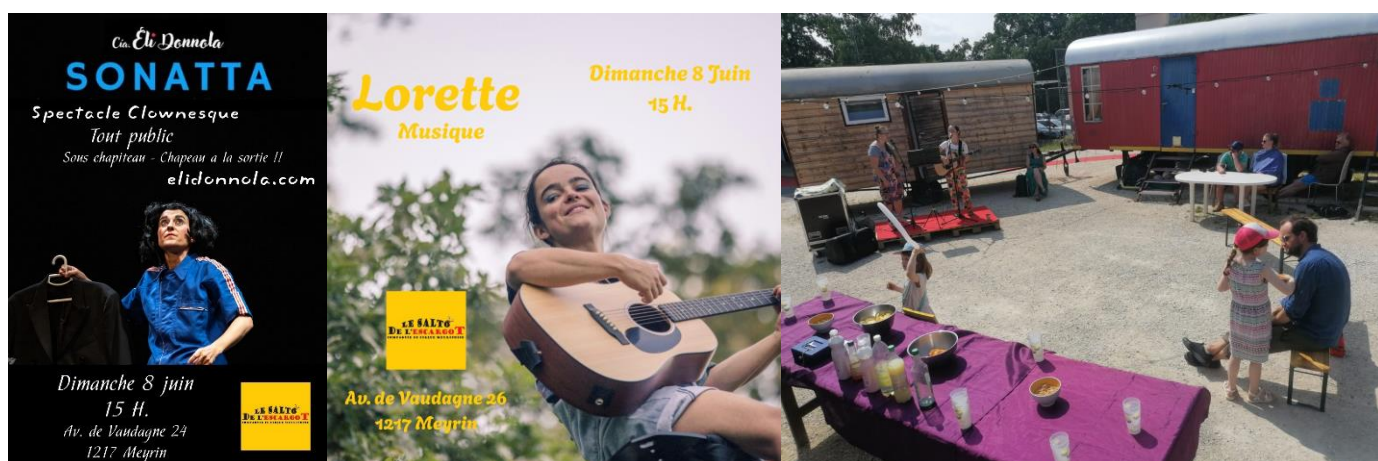
Lorette



7-8 JUIN - L'ART DU RIDICULE

Le samedi, Eliana qui est venue de Rosario Santafe, a animé un workshop d'environ 7 heures de pratique avec 6 participantes, qui ont découvert et approfondi l'art du ridicule, en présence d'une traductrice. Certaines travaillant déjà comme clown au quotidien nous ont dit être intéressées si on réorganisait un stage comme cela à l'avenir.

Improvisations déjantées dans un environnement de partage plein d'énergie !



Le dimanche, Eliana a présenté « Sonatta » devant un public d'une quinzaine de Meyrinois·es bravant la chaleur. Puis les festivités se sont closes avec le concert de Lorette et Julia.

Dori

1^{ER} AOÛT - STAND À LA FÊTE NATIONALE

Très intense, mais une expérience plutôt positive ! La recette familiale de Maurice a été retransmise avec ses petites particularités, toute une histoire. Vivement la prochaine édition des Malakoff du Salto !

Mon premier souci était de savoir si une bande de circassien·nes pouvait jongler avec 10 kg de fromage, 80 œufs, 3 litres de bière et de crème et 3 kilos de farine (de la farine pas du colophane), le tout sans filet et sans répétition. 600 Malakoff vendus plus tard, mon souci s'est dissipé, j'ai vu un service s'organiser telle une filade, organisation sans accro et pour ceux qui ont la ref « j'adore qu'un plan se déroule sans accro ! ».

J'espère que vous avez pris du plaisir à participer à ce stand, je sais que ça demande beaucoup d'investissement personnel et j'espère surtout que cette journée a contribué à renflouer vos caisses.

Il est évident que si vous voulez réitérer l'expérience, c'est avec plaisir que je referai un tour de piste encore dans la peau du personnage de Monsieur Loyal.

Maurice Haldimann



29 AOÛT - NETTOYAGE DU CHAPITEAU

Ça y est, harnais et baudrier, patte et éponge, on s'y met, on s'y frotte ... ET QUE CA BRILLE !!



27-28 SEPTEMBRE - STAGE CORDE ET TISSU

Nous avons eu le plaisir d'accueillir Zoribel et Emiliano pour un workshop de corde et tissu. Tous les bénéfices sont allés en soutien au festival « Manzanoarte », festival de cirque social au Venezuela.

Pour l'occasion, nous avons prêté notre chapiteau et le workshop a eu un franc succès !

Nous avons fait la connaissance d'une quinzaine de nouvelles personnes venues profiter de ces artistes internationaux et nous avons également permis aux escargot·es du Salto de participer, avec un prix adapté.

Le festival Manzanoarte nous a remercié chaleureusement pour cette participation à leur projet, permettant de rendre le cirque accessible aux personnes défavorisées sur place.

Rendez-vous en 2026 pour un autre workshop en soutien au cirque social !

Lorette

GENÈVE 

**STAGE DE CORDE LISSE
ET
TISSU DYNAMIQUE**
TOUT NIVEAUX
AVEC EMILIANO RON

27 Y 28 SEPTEMBRE 2025

Samedi: 13h - 17h
Dimanche: 10h-12h et
13h-16h

PRIX
1 JOUR: 80.-
2 JOURS: 160.-

AU CIRQUE DU SALTO DE
L'ESCARGOT
AVENUE DE VAUDAGNE 24,
MEYRIN

+INFO ET INSCRIPTIONS:
@ZORY_CARIBE
0778169952



15-16 NOVEMBRE - STAGE CORDE ET TISSUS

Nous avons accueilli Pilar, artiste aérienne venant d'Argentine, sous notre chapiteau !

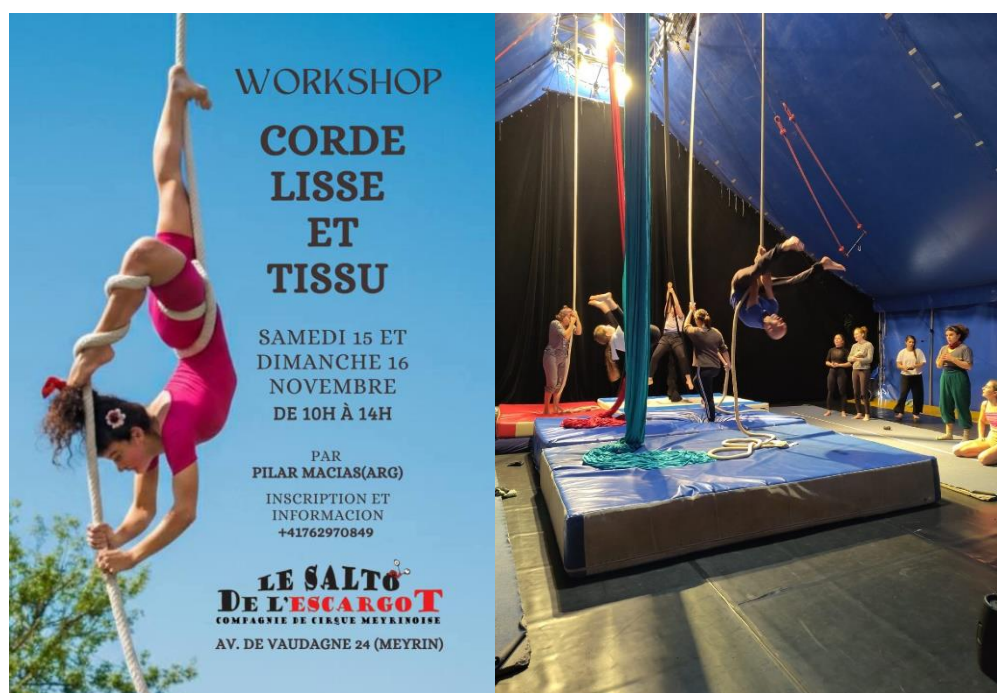
Elle a donné deux jours de workshop : tissus et corde, pour tous les niveaux. Tout le monde a pu en profiter, des plus professionnelles aux toutes débutantes, ainsi que nos profs et élèves du Salto (13 participantes le samedi et 11 le dimanche)

C'était un chouette moment d'échange, nous avons noté plusieurs nouvelles figures et enchainements à apporter à nos élèves durant les cours à l'année.

D'ailleurs, Pilar est restée bénévolement dans la semaine qui a suivi afin d'intervenir dans les différents cours pour continuer de transmettre sa discipline.

Merci Pili, on se réjouit de la prochaine collaboration !

Lorette



Très joli après-midi à la maison de quartier des Pâquis ! L'ambiance était chaleureuse et les enfants heureux ! Le Salto a donné un cours d'initiation ouvert à tout le monde, à tous les enfants du quartier et plus encore. Acrobatie, jonglerie, boule, il y en avait pour tous les goûts. Au début, c'était calme et petit à petit la salle s'est remplie d'enfants et de rires. Et sur la fin, ados et adultes, nous ont donné un coup de main pour charger le bus.

Manu



16 DÉCEMBRE - TERRAIN D'AVENTURE

Initiation jonglerie avec 2 profs de cirque (merci Emi et Alex) durant 3 heures.

Le Cirque du Salto de l'Escargot est venu comme intervenant au Terrain d'Aventure de Lancy-Voirêts pendant la Fête des Enfants pour animer plusieurs ateliers de cirque, où les enfants ont pu essayer le jonglage, la manipulation de petits objets et participer à des activités malgré le froid, ce qui rendait l'exercice un peu plus difficile. Ils ont aussi présenté un spectacle court avec quelques numéros simples ; même s'il manquait un peu de rythme et que les conditions extérieures n'étaient pas idéales, l'animation a bien fonctionné et a permis aux enfants de découvrir le cirque de manière amusante et participative.

Amir

Voilà plus de deux ans que je vis en roulotte sur le terrain de l'école de cirque du Salto de l'Escargot et j'en suis ravie ! Nous sommes sept habitant·es et entre voisin·es, il y a bonne ambiance ! On a les commodités : machine à laver, à sécher, des étendages, cuisine fonctionnelle et je voudrais dire que c'est très agréable aussi d'avoir les douches et toilettes juste à côté.... Ce qui n'était pas le cas avant ce terrain de Vaudagne.

On est présent au cas où le temps fait des siennes, comme par exemple, si beaucoup de neige tombe sur le chapiteau, on doit déblayer vite ! Si le vent souffle trop fort, on lève les bâches de tour !

Nous avons eu la visite de hérissons, surtout au printemps ou encore un hélicoptère qui a dû atterrir sur le stade de foot juste à côté... C'est quand même incroyable le vent et le bruit que ça produit... !

Bref, je ne m'ennuie pas.

Manu



*À la rédaction Alex, Eva
et Léo à la mise en page*

RAPPORT D'ÉTÉ 2025

un espace de sport et poésie

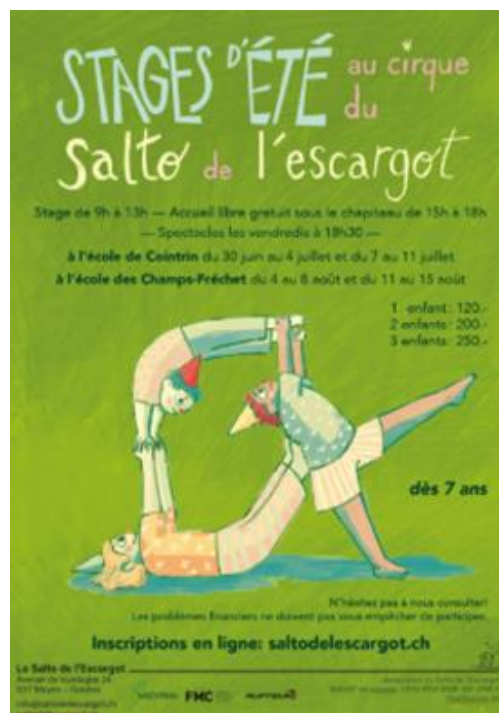
INTRODUCTION

Une fois de plus, la magie a opéré. Grâce au soutien de la commune, de la fondation du Casino de Meyrin, et de diverses communes aux alentours, notre école de cirque a pu organiser sa quinzième tournée d'été en atteignant avec succès nos objectifs aussi bien quantitatif que qualitatif. Faciliter l'accès de nos stages et l'accueil libre durant 4 semaines à plus de 350 jeunes. Assurer la participation d'une quinzaine enfants venant de l'Hospice général à notre aventure et d'inviter leurs familles à nos spectacles. Mélanger les enfants des familles des classes moyennes et populaires.

Nous avons également impliqué quelques jeunes de 16-25 ans dans des tâches d'encadrement, de cuisine et de manutention.

Nous avons repris nos habitudes de l'été avec les deux premières semaines de juillet à l'école de Cointrin et les deux dernières semaines d'août à l'école des Champs-Fréchets.

L'équipe du Salto se voit bien entourée durant l'été avec Martina, Manu, Elodie, Eglantine pour les profs, Emi, Lucie, Naya, Marielle, Lorette, Nahom pour la cuisine, et Tanguy N., Reya, Benjamin et Walidjam pour les stagiaires.



QUELQUES CHIFFRES

Petits jobs :

- 2 postes aide au repas (L-V 4h/jour)
- 3 postes aide moniteur·ice accueil libre (L-J 3h/jour)
- 16 postes aide montage-démontages chapiteau/plancher
- en collaboration avec le Centre Alice d'insertion professionnelle et avec l'équipe de travailleurs sociaux hors-mur (TSHM) de Transit

- 4 postes de stagiaire sur stages des matins (L-J 4h/jour+ven 7h)
- 2 postes soirée cinéma (4h = 2 soirées de 2h/soirée)

Autres postes :

- 8 postes responsables repas
- 6 postes camp (moniteur, prof, repas)
- 12-14 postes profs les matins (L-J 4h/jour + V 7h)
- 46 postes les après-midis d'accueil libre (3h)
- 1 poste accueil spécial à la journée dernière semaine stage (L-V environ 3h/jour)

Postes bénévoles :

- Environ 12 personnes par montages-démontages chapiteau
- Environ 5 personnes par montage-démontage plancher
- Environ 6 personnes par déménagement des roulottes
- Aides spectacles de fin de stage - accueil public-buvette-maquillage élèves

Nombre d'élèves par stages :

- 1^{ère} semaine : matins 8 inscriptions + 5 de l'Hospice / aprèm : 22 enfants
 - 2^{ème} semaine : matins 21 inscriptions + 5 de l'Hospice / aprèm : 4 enfants
 - 3^{ème} semaine : matins 19 inscriptions + 5 de l'Hospice / aprèm : 80 enfants
 - 4^{ème} semaine : matins 25 inscriptions + 5 de l'Hospice (dont 9 à la journée entière) / aprèm : 19 enfants
- + Collaborations : MQ Vaudagne (2x) et Cap Loisirs après-midi d'accueil de groupes

Le repas, c'est un moment super cool parce que je vois tout le monde arriver et se mettre en place. Partager le repas de midi avec les profs, c'est vraiment le meilleur moment de la journée pour discuter tranquillement et rigoler !

Naya

INITIATION AU CIRQUE À L'ÉCOLE DE COINTRIN

Notre tournée d'été a démarré par la fête des écoles. Nous avons déménagé notre chapiteau et nos roulottes dans le préau de l'école de Cointrin. Un grand merci à Hugues toujours fidèle au poste et en soutien dans son enceinte.

Pendant la semaine, les 13 classes, dont 2 classes d'accueil, ont découvert le cirque sous notre chapiteau durant une demi-journée chacune, pour la troisième année consécutive. La plupart des élèves nous connaissent maintenant bien et apprécient toujours autant ces découvertes décalées du quotidien d'élève. Et les habitué·es se réjouissent de venir participer aux stages d'été qui vont suivre. Tout cela annonce déjà un bon goût d'été.

UN ÉTÉ PONCTUÉ DE SPECTACLES PROFESSIONNELS...

1 ^{er} vendredi juillet Pilar présentation ...Lo de Yaya.	Le lundi 7 juillet déambulation au sein de Meyrin-les-bains du Salto (Merci Emi, Alex et Jolan)	Le 1 ^{er} samedi spectacle Troupe Fribourg + troupe Salto.	Août Nahuel & Mica les soirs ateliers d'acrobaties.
			

CAMP

La semaine du 30 juin au 6 juillet, une petite équipe de 12 élèves du Salto est partie, accompagnée de 4 professeures, pour une aventure circassienne à la ferme de Trois-Rods à Boudry.

L'aventure commence par un arrêt à Fribourg pour visiter l'école de cirque Toamême et voir le spectacle de l'équipe de la grande tournée et d'une troupe italienne.

Puis direction Boudry pour découvrir l'abri militaire plein de charme qui nous accueillera pour nos nuits. Heureusement, nos soirées se dérouleront dans un lieu plus chaleureux, à la Maisec de Boudry.

Au programme de cette semaine, rien de moins que créer un spectacle à présenter le vendredi à la ferme et le samedi au Salto. Et parce qu'on aime la variété et la diversité au Salto, on a agrémenté le tout de cueillette de framboises, de sortie au lac, de soirée loup-garou et autres joyeusetés.

L'accueil à la ferme a été chaleureux et convivial, entre les bottes de foin et les frigos de la ferme, une petite salle de cirque sur laquelle veillent les hirondelles. Merci à Adrien et Nina pour leur accueil !

On y a passé la majeure partie de nos journées : choisir les disciplines, trouver le thème, les figures, les musiques, le temps est compté. On ajoute même une petite sortie shopping pour aller chercher des costumes.

Pour nous accompagner toute la semaine, 2 cuisinières dévouées qui ont régalié nos estomacs.

Au fil de la semaine, des liens se tissent, des amitiés se créent ou se renforcent, ce ne sont pas les challenges qui manquent mais tout se déroule dans une ambiance bienveillante et solidaire.

La semaine se termine par deux magnifiques représentations, pleines d'humour, de sourires et de chorégraphies endiablées.

Choisir une seule anecdote ? Mission impossible ... Pour en citer quelques-unes, je dirais qu'il y a eu des échanges de mystérieuses lettres, des plongeurs pour sauter dans le lac ou dans les mini-bus, un banc malintentionné qui a eu la bonne idée d'écraser un pied innocent, et des parties de loup-garou pleines de suspens.

Clem

LES STAGES DE COINTRIN

Du lundi 30 juin au vendredi 11 juillet

Cette année, nous avons réitéré notre accueil des enfants venant du centre d'hébergement de Cointrin, en lien avec l'Hospice Général, presque non-francophones. Cela a à nouveau été un réel plaisir de rencontrer de nouveaux visages entourés de déjà connus, autour des arts du cirque.

À la fin de chaque stage, les élèves présentent un spectacle pour le plaisir de leurs parents. Le cirque c'est aussi d'aller sur scène, et pas seulement d'apprendre des disciplines.

Pour les accueils libres :

La maison Vaudagne est une habituée, et nous les accueillons toujours avec plaisir. Ainsi que les jeunes de Cap Loisirs qui sont venus passer deux après-midis avec nous dans joie et la bonne humeur. Et bien sûr, une vingtaine de jeunes gravitent autour du chapiteau durant ces après-midi.

L'Undertown est venu projeter le film The Greatest Showman, qui n'a malheureusement pas eu de succès. Nous nous questionnons sur le lieux et l'horaire de la projection à Cointrin pour la suite.

LES STAGES DE CHAMPS-FRÉCHETS

Du mardi 4 août au vendredi 15 août 2025

1ère semaine de stage ordinaire aux Champs-Fréchets, on retrouve quelques habitué-es et aussi toute une palette de nouvelles venues. Avec certaines personnes intéressées à démarrer à la

rentrée un cours hebdomadaire et venues tester une première fois le cirque sous notre chapiteau durant l'été.

Lors de la 2e semaine aux Champs-Fréchets nous avons testé une nouvelle formule d'accueil. Une dizaine de famille ont pu s'inscrire pour que leur enfant qui participe au stage du matin reste manger à midi un repas fait par le Salto et passer l'après-midi avec nous jusqu'à 18h (avec une option d'accueil aussi en matinée à 8h30 avant le stage qui début à 9h). Pour cela nous avons engagé une personne supplémentaire, référente des jeunes.

La deuxième semaine de stage aux Champs Fréchets était bien remplie d'habitué·es des lieux et nous les avons retrouvé·es avec plaisir. Un spectacle en beauté pour terminer l'été.

Les collaborations se sont poursuivies avec la maison Vaudagne et Cap Loisirs.

Nous avons aussi à nouveau collaboré avec l'Undertown pour accueillir leur projection de Robot Sauvage le 14 août sous notre chapiteau aux Champs-Fréchets, avec un horaire un peu avancé pour accueillir plus de familles. Les jeunes, les pop-corns et même les barbe à papa étaient au rendez-vous.

Notre Tournée d'été a terminé sa course par un retour sur notre terrain à l'avenue Vaudagne avec deux semaines de vacances bien méritées, et un montage de chapiteau plus tranquille afin d'être prêt·es pour la rentrée du 1^{er} septembre.



À la rédaction Eva, Alex, Léo

L'HEURE DU BILAN

Notre chapiteau est installé toute l'année à l'Avenue de Vaudagne. Pour celles et ceux qui nous suivent depuis plusieurs années, vous savez que nous sommes au terrain à Vaudagne jusqu'à ce que nous retournions sur notre terrain Avenue Feuillasse (horizon 2028 en lien avec les travaux de cœur de cité).

Sur l'année scolaire 2024-2025, nous avons accueilli 156 élèves (dès 5 ans) aux cours hebdomadaires dont 113 Meyrinois-es, et le reste des autres communes suivantes :

Meyrin, Vernier, Satigny, Dardagny, Genève, Châtelaine, Grand-Saconnex, Grand-Lancy, Versoix, Plan-les-ouates, Saint-Jean de Gonville, Andilly, Crozet, Challex, Prévessin-Möens, Ferney-Voltaire, Thoiry, St-Genis Pouilly, Ornex

Enfants cours (6 à 16 ans)	01.2025 : 156 (113 de Meyrin + 43) 09.2025 : 160 (115 de Meyrin + 45)
Enfants stage Pâques	23
Enfants stages été (6 à 16 ans)	74
Camp été	12
Accueil libre (tous les âges, estimation)	125
Professeur-es soumis-es aux déductions salariales	14
Petits jobs (17 à 30 ans)	23
Stagiaires	4

Lors des spectacles de fin d'année, environ 140 familles, ce qui représente à peu près 400 personnes adultes et enfants confondu-es, ont assisté aux spectacles de leurs enfants durant le week-end.

Durant l'année, nous avons mené divers partenariats qui ont touché d'autres familles et d'autres jeunes, avec l'OMP (25), avec la MQ Vaudagne (48 jeunes), avec l'Hospice général (25), avec le Meyrin Basket (14), avec le Karaté Club (12), avec un groupe de Cap Loisirs (15) ou encore au travers de la Fête des écoles 200 jeunes Meyrinois-es, groupe-classe ACCÈS (10), crèche des Morillons (25).

Le cirque et son école ont encore une fois généré un travail salarié et déclaré pour des artistes, lors des démontages, déplacements et montages du chapiteau. L'équipe encadrante de cirque a été composée d'une douzaine de professeur-es et deux responsables terrain, soutenu-es durant l'été par 4 petits jobs et 4 stagiaires, 4 responsables repas et 8 aides repas. Ainsi qu'un nombre incalculable d'aide bénévole du comité et de toutes les personnes qui gravitent depuis plusieurs années autour de notre toile.

À la rédaction Eva

PERSPECTIVES

Continuer à proposer des **cours de cirque à prix abordable** aux enfants, adolescents et adultes

Finaliser le **contrat de prestation** entre la Commune de Meyrin et l'association concernant les 4 prochaines années

Poursuivre nos **partenariats** avec différentes structures :
Maison de quartiers, Undertown, AEMO, Hospice Général, Département de la cohésion sociale de l'Etat de Genève, Classes d'accueil, Hôpital de la Tour, Cycle de la Golette, Cap Loisirs, ...

Favoriser les **échanges de prestations** avec différents artistes ou troupes de cirque

Continuer de proposer des **spectacles professionnels et des cabarets** à l'attention des familles meyrinoises

Organiser **un camp de cirque** d'une semaine hors du canton de Genève

Organiser **quatre semaines de stages** pendant l'été ainsi que lors des **petites vacances scolaires** durant l'année

Pérenniser les collaborations pour la mise en place des **petits jobs**

Maintenir et dynamiser nos **accueils libres**

Contribuer à la **vie associative** meyrinoise (Ethnopoly, fête des écoles, 1^{er} août, ...)



REMERCIEMENTS

Parce que le Salto de l'Escargot est avant tout une aventure humaine, nous avons besoin, tout au long de l'année, de l'aide et du soutien d'une multitude de personnes...

Parce que la reconnaissance est un moteur puissant pour toutes celles et ceux qui s'engagent dans un projet, il est essentiel de leur transmettre notre gratitude.

MERCI à toutes les personnes qui nous ont suivies dans nos rêves et qui ont contribué, de près ou de loin, à leur réalisation.

MERCI à toute l'équipe du Salto pour son engagement et ses belles compétences,

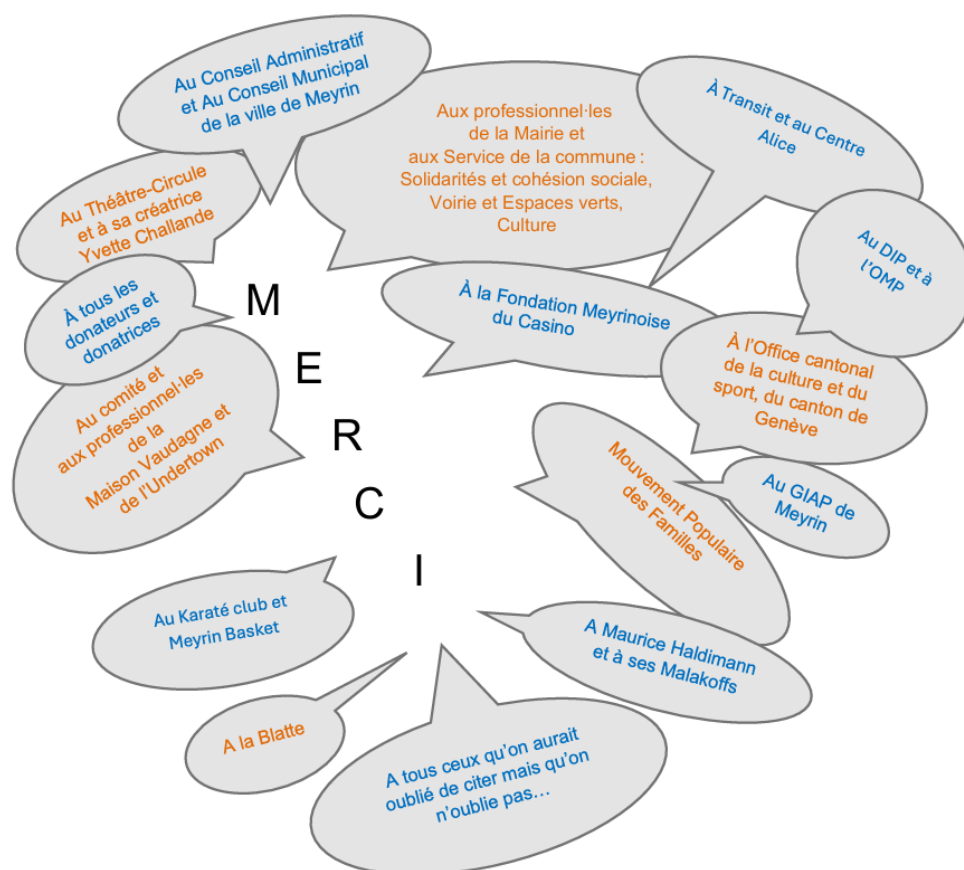
MERCI à toutes celles et ceux qui nous ont accordé du temps,

MERCI pour le travail accompli,

MERCI pour le soutien logistique, économique, politique,

MERCI pour la magie des rencontres et le partage de réflexions,

ET SURTOUT MERCI de croire avec nous que les petit-es escargot-es sont capables de faire de beaux saltos...



À la rédaction Christine

Le Salto de l'Escargot

Avenue de Vaudagne 24
1217 Meyrin – Genève

info@saltodelescargot.ch
saltodelescargot.ch

MEYRIN



Association du Salto de l'Escargot
IBAN/N° de compte : CH96 0900 0000 1561 4950 3
Postfinance AG